

HOTTES À COMPENSATION (Sketch)

Manuales de instrucciones



SYMBOLES UTILISÉS DANS CE MANUEL



Lire les instructions avant d'utiliser l'appareil



Consignes de sécurité importantes. Risque imminent d'accident en cas de non-respect



Note pratique pour l'utilisateur.



Instructions pour les personnes qualifiées uniquement.

1.1. Sécurité et utilisation correcte

1.2. Consignes de sécurité

L'appareil peut être utilisé en toute sécurité et répond aux exigences européennes actuelles en matière de sécurité. Toutefois, une utilisation incorrecte peut entraîner des blessures et des dommages matériels. Pour garantir un fonctionnement correct et sûr, lisez ce manuel avant d'utiliser l'appareil. Ce manuel contient des avertissements importants concernant l'installation, la sécurité, l'utilisation et l'entretien de l'appareil.

Conservez ce manuel pour pouvoir vous y référer ultérieurement, ou demandez-le par courrier électronique. Remettez le manuel avec l'appareil à un éventuel nouveau propriétaire de l'appareil.

Le fabricant ne peut être tenu responsable des dommages résultant d'une installation et d'une utilisation inadéquates ou incorrectes. Veuillez noter que les instructions contenues dans ce manuel ne remplacent pas les caractéristiques techniques gravées sur la plaque fixée sur l'appareil.



Lisez attentivement les consignes de sécurité!

 Veuillez à ce que la pièce où la hotte est utilisée soit suffisamment ventilée lorsque les appareils brûlent du gaz ou d'autres combustibles.

 Les interventions d'installation et de réparation doivent être strictement conformes aux règles de sécurité locales et nationales en vigueur.

 Lors de l'installation de l'équipement, répartir le poids sur tous les points d'ancrage. Vérifier la cohérence de la zone d'ancrage, s'assurer qu'il n'y a pas de risque de détachement.

 Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez qu'il ne présente aucun dommage visible. N'utilisez jamais un appareil endommagé!

 Pour éviter tout risque d'endommagement de l'appareil, vérifiez que les données indiquées sur la plaque signalétique de l'appareil correspondent à la tension et à la fréquence de l'alimentation électrique.

 Cet appareil est fourni avec une borne de liaison équipotentielle sur la partie supérieure, qui doit être correctement connectée au circuit de terre par un installateur agréé.

 Cet équipement fait partie d'un système d'évacuation, qui est complété par un ventilateur et un élément de contrôle auquel le luminaire sera connecté. Aucune autre forme d'installation n'est envisagée.

 Seules des personnes qualifiées et autorisées peuvent procéder à l'installation et aux réparations de l'appareil. Le fabricant n'est pas responsable des dommages résultant de réparations ou d'autres interventions effectuées par des personnes non qualifiées.

 Ne pas tirer sous le hotte.

 Maintenir l'équipement propre en permanence, effectuer la procédure de nettoyage conformément aux recommandations fournies. Risque d'incendie!

 Risque de brûlures ! Ne pas ouvrir le robinet de vidange d'huile lorsque l'appareil est chaud.

 Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de huit ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient été supervisées ou qu'elles aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus;

 Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil;

 Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.;

 L'air ne doit pas être rejeté dans un conduit utilisé pour évacuer les fumées d'appareils à gaz ou d'autres combustibles;



La distance minimale à respecter entre la surface d'appui des casseroles sur la table de cuisson et la partie la plus basse de la hotte est de 80 à 100 cm;



Un moyen de déconnexion conforme aux règles d'installation (interrupteur ou disjoncteur) doit être prévu sur la tuyauterie fixe;

1.2. But de l'utilisation

Les hottes compensées sont conçues pour recueillir les vapeurs résultant de la cuisson des aliments. Le fabricant ne recommande aucun autre type d'utilisation ; le non-respect de cette consigne pourrait compromettre la sécurité de l'appareil et de l'utilisateur.

Ne pas utiliser l'appareil à l'extérieur.

1.3. Recyclage

Traitement des matériaux d'emballage : avant la première utilisation de l'appareil, retirez les plastiques de protection de l'acier inoxydable. Recyclez l'emballage de transport et tous les matériaux de protection..



Vérifier que tous les emballages plastiques sont éliminés en toute sécurité.

l'emballage en plastique. Tenir les emballages en plastique hors de portée des enfants. Risque de suffocation!



es équipements électriques et électroniques contiennent des matériaux qui, s'ils ne sont pas manipulés correctement, peuvent mettre en danger la santé humaine et l'environnement. Ne jetez aucune pièce ou composant de l'équipement avec les ordures ménagères, déposez-les dans des

centres de collecte/recyclage ou contactez votre fournisseur ou les autorités locales pour obtenir des conseils.

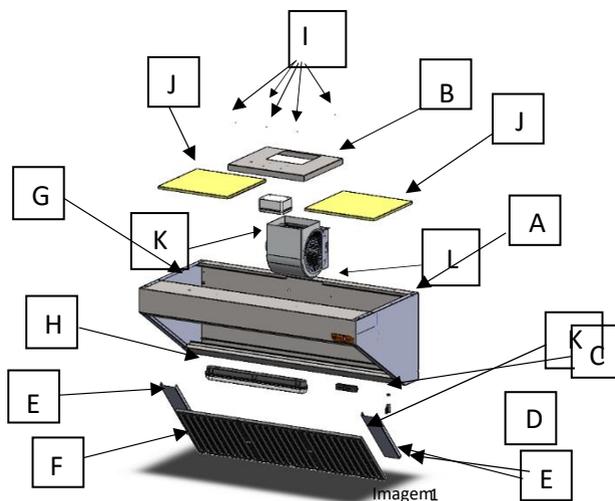
2.

2.1. Caractéristiques générales:

Modèle	N° Filtres	Luminaire		Moteur	Dimensions de l'emballage
		Nombre	Lampe Puissance (tube LED)	Puissance	Emballage LxPxA (mm)
1400x700x630	3			370W	????x??x????
1500x700x630	3			550W	????x??x1250
1600x700x630	3			550W	1470x530x1250
1800x700x630	3			550W	1670x530x1250
2000x700x630	4			550W	1870x530x1250
2200x700x630	4			550W	2070x530x1250

- Construction en acier inoxydable;
- Filtres en acier inoxydable 400x400x20 en 700 de profondeur;
- Filtres en acier inoxydable 400x500x20 en 900,1100 et 1400 de profondeur;
- Soupape d'extraction de graisse;
- Avec éclairage LED;
- Avec moteur d'extraction
- Avec contrôle;

2.2. Vue éclatée



Lettre	Nom
A	Corps de capot soudé
B	Couvercle central du moteur 700/900/1100/1400
C	Douille en laiton Ø25X9.5
D	Mini vanne à bille F/F 1/2
E	Cloison filtrante
F	Filtre de la hotte 400x400x20
	Filtre de la hotte 400x500x20
G	Fils croisés Ø 14mm
H	LUMINAIRE ÉTANCHE 600/1200/1500 C/LAMP
I	Vis à tête cylindrique Ph 4,8x32mm + Proteção para parafuso
J	Couvercle latéral supérieur
K	Télécommande ventilation/éclairage Hotte 916 IR 008.2 avec/câble 2mt
L	Hotte moteur DTM-7/7-4M 1/5 / DTM-9/9-4M ½ / DTM-9/9-4M ¾

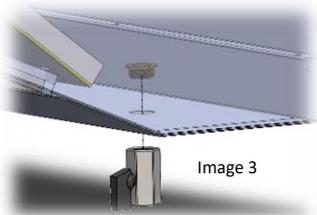


3. Installation

3.1. Instructions de montage:

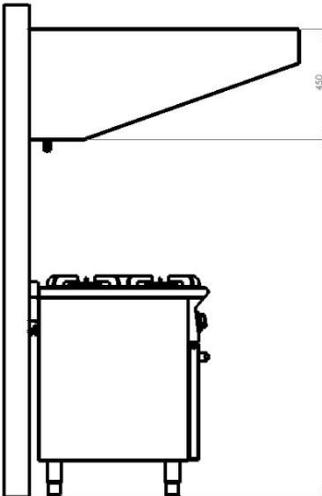
- a. Retirer le produit du cadre en bois puis du film protecteur en acier inoxydable avec précaution afin de ne pas rayer la surface.

- b. Retirez les filtres et les cloisons comme indiqué (tirez sur la languette des filtres pour les libérer).



- c. Déplacer la hotte à l'aide d'un chariot élévateur, insérer les fourches sous la palette et déplacer en veillant à ce que la charge soit correctement équilibrée;
Ne pas pousser ou tirer l'appareil afin qu'il ne soit pas endommagé ou qu'il ne tombe pas au sol;

- d. Monter la soupape d'extraction de la graisse, comme indiqué à la figure 3.;



- e. Placez la hotte sur la cuisinière à laquelle elle est destinée. N'oubliez pas que les dimensions extérieures de la hotte doivent dépasser les dimensions de l'appareil d'au moins 200 mm.
- f. La hauteur entre le sol et le bas de la hotte doit être comprise entre 1500 et 1650 mm ; la distance entre la plaque chauffante et le bord inférieur de la hotte doit être comprise entre 80 et 100 cm.
- g. L'entrée et la sortie d'air doivent se faire par des conduits destinés exclusivement à la hotte et doivent **être conformes aux normes en vigueur.**

Imagem 4

- h. Marquer les lignes horizontales sur le mur et percer des trous pour appliquer les chevilles (non fournies);
- i. Fixer provisoirement la hotte et marquer les lignes verticales sur le mur, percer au centre;
- j. **Fixer l'équipement de manière à ce qu'il ne se détache pas.**
- k. Respecter toutes les règles relatives à la ventilation et à l'équipement de la cuisine.

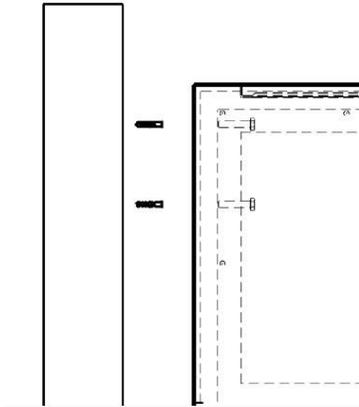


Imagem 5

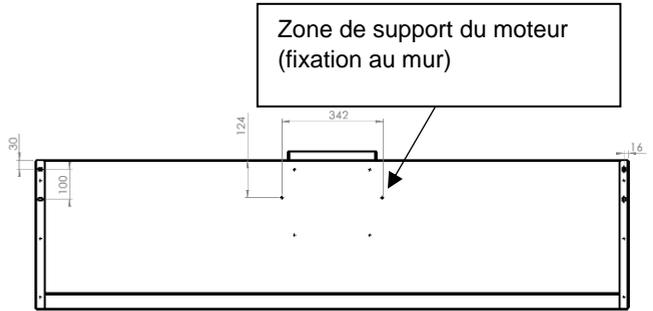


Imagem 6

En option;

Recommandé pour les profondeurs 1100/1400

- l. Fixer les douilles métalliques au plafond à l'aide d'un crochet.;
- m. Serrer les crochets avec les écrous dans les coins supérieurs de la hotte du côté opposé au mur.
- n. Levantar a Hotte à altura desejada e suspender encaixando cadeado nos ganchos anteriormente aplicados;
- o. Régler en serrant les écrous du crochet à l'avant de la hotte.

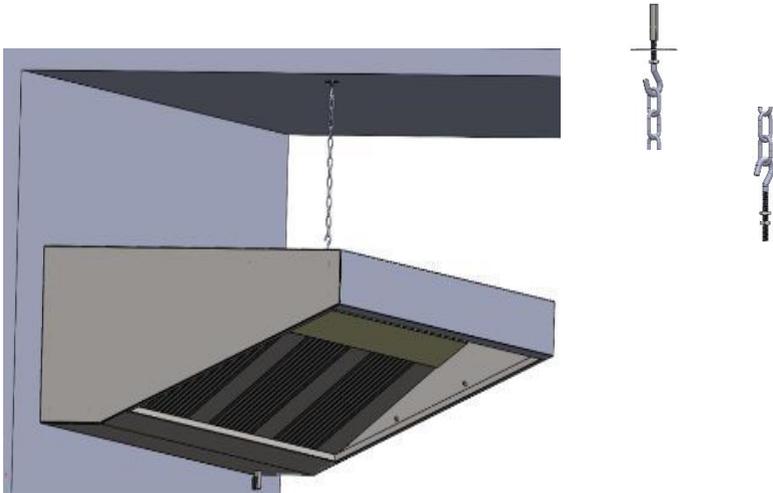


Image 7

3.2. Raccordement électrique:

Vérifier que les données indiquées sur la plaque signalétique de l'appareil correspondent à la tension et à la fréquence de l'alimentation électrique.

Hotte de Parede / Campana Mural / Wall Hood / Hôte Murale			
MODELO / MODEL / MODELE	POTÊNCIA / POWER / PUISSANCE	TENSÃO - FREQUÊNCIA / TENSION - FREQUENCIA POWER SUPPLY / TENSION - FREQUENCIA	
2600x1100x500	550W	230V ~ 50/60Hz	
PNH BY PINHA Rua do Alto - Ap. 86 3750- 064 Aguada de Cima Teif. 234 690 190 Fax. 234 624 044 geral@pnh- bypinha.pt		Nº DE SÉRIE 2022/ ?????	IP IPX3

Image 8

Connecter l'équipement à un dispositif de protection de 6 ampères (disjoncteur ou fusible).

Assurer la connexion au circuit de terre!

Respectez la réglementation en vigueur dans le pays où vous vous trouvez.



Sur le dessus de l'appareil se trouve une borne marquée du symbole  qui permet d'établir une liaison équipotentielle entre plusieurs appareils.

4. Schéma électrique

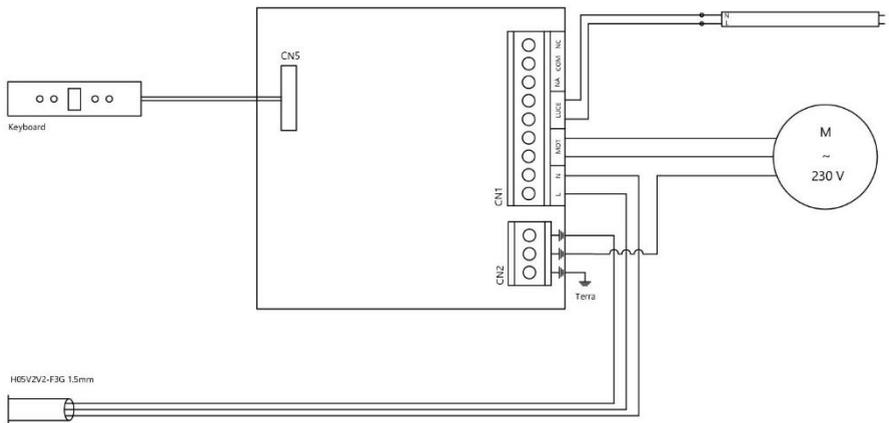


Image 9

5. L'entretien

5.1. Nettoyage:

	Contrôle	Fréquence	Préparation	Mise en œuvre
Structure métallique	Visuel	En fonction de l'utilisation		Nettoyer avec un chiffon doux et humide imbibé d'un détergent alcalin. En cas d'incrustation, utiliser des grattoirs en plastique ou en bois. <u>Ne pas diriger de jets d'eau sur la hotte!</u>
Filtre à graisse	Visuel	1x par semaine	Retirer les filtres de la hotte	Nettoyer à l'eau chaude ou au lave-vaisselle avec un détergent alcalin.
Filtre à graisse	Régulière	1x par semaine	Ouvrir le robinet de vidange sous le hotte	Utilisation d'un récipient pour évacuer la graisse existante. Ne pas utiliser l'appareil lorsqu'il est chaud!
Paliers	-	25 000 heures (recommandé)	-	Réparateur agréé

5.2. Pièces de rechange:

Code		Identification	Remplacement
1MS0084005	Filtre	400x400	Retirer le filtre et le remplacer par le nouveau.
1MS0084006		400x500	
1MS0127012	LUMINÁRIA ESTANQUE DSP- MP-600 -1XT8-IP65- G13 C/LAMP	Reportez-vous à l'étiquette signalétique pour connaître la puissance maximale ; Confirmer la mesure de la lampe dans le luminaire	Détacher les languettes en acier inoxydable le long du luminaire, tourner le tube LED de 90° et le tirer vers le bas. S'assurer que la lampe de remplacement est conforme au schéma de connexion.
1MS0127013	LUMINAIRE ÉTANCHE DSP-MP- 1200 -1XT8-IP65- G13 AVEC LAMPE		Remplacer le tube LED et remplacer la protection.
1MS0127014	ÉTANCHE DSP-MP- 1500 -1XT8-IP65- G13 AVEC LAMPE		Attention, il faut s'assurer qu'il n'y a pas de courant avant de remplacer le câble par un autre. Assurez-vous qu'il n'y a pas de courant avant de remplacer.
1MS0070004	Télécommande ventilation/éclairage Hotte 916 IR 008.2 avec/câble 2mt		Réparateur agréé
1MS0131004	Moteur Hotte DTM- 7/7-4M 1/5	Voir la plaque signalétique pour identifier la puissance du moteur	Réparateur agréé
1MS0131005	Moteur Hotte DTM- 9/9-4M 1/2		
1MS0131006	Moteur Hotte DTM- 9/9-4M 3/4		
1MS0131008	Moteur Hotte DTM 10/10 4M 3/4		

6. GARANTIE

- Le matériel est garanti pour une période de 12 mois à compter de la date d'achat.
- La garantie est valable contre les défauts de matériaux et de fabrication d'origine. En cas d'anomalie du matériel, celui-ci doit être retourné avec la facture d'achat dans les plus brefs délais en joignant le document d'achat.
- Lorsque la garantie est activée, les pièces endommagées sont réparées ou remplacées à la discrétion du fabricant. En cas de remplacement, les pièces endommagées deviennent la propriété du fournisseur.
- Les défauts résultant d'une installation ou d'une utilisation/manipulation défectueuse de l'appareil sont exclus du champ d'application de la garantie.
- L'appareil perd sa garantie dès lors que toute altération/modification ou même réparation effectuée par l'utilisateur est identifiée.

PNH
RUA DO ALTO - VALE DO GROU – APARTADO 86
3750 - 064 AGUADA DE CIMA

TEL. +351 234 622 889 FAX. +351 234 624 044

comercial@bypnh.pt www.bypnh.pt/